

# UJ KELET

PÁRTONKIVÜLI NAPILAP

## Ben Gurion békebeszède az UNO székházában

A szuezi hajózásról, az egyiptomi csapatösszevonásokról, a határokról és az arab menekültekről tárgyalt Hammarskjöld főtítkárral — Tegnap az amerikai zsidó vezetőkkel találkozott a miniszterelnök

New-York (STA). — Ben Gurion miniszterelnök hétfőn, tegnap az amerikai zsidó vezetőkkel való találkozásának szentelte napját. Reggel a Waldorf Astoria szállóban, amelyre dr. Adenauer kancellár elutazása pillanatában a német zsidó helyébe felvonták az izraeli lobogót, Ben Gurion sajtókonferenciát tartott, amelyen az amerikai zsidó sajtó, az izraeli lapok képviselői és az amerikai újságírók zsidó szakértői jelentek meg. Az 50 újságíró között az akadt egy-két keresztény és Ben Gurion mosolygva állapította meg, hogy a terembe való belépéskor hallotta, amint amerikai újságírók héberül és izraéliek angolul beszéltek. A miniszterelnök kijelentette, hogy három követelése van az amerikai zsidósággal szemben: 1. Tanuljanak héberül; 2. működjenek Izrael megerősítése érdekében

### Eiolvasta az „Exodus”-t

Ben Gurion miniszterelnök, aki tegnap emelkedett hangonban tárgyalta az újságírókkal, kijelentette, hogy már husz éve nincs ideje regényeket olvasni és nem nagyon találkozik a könnyű irodalommal. Ezalól csak egyetlen kivételt tett az utóbbi időben: elolvasta Leon Uris „Exodus” című könyvét. De ezt is csak azért, hogy megtudja, mit olvas az amerikai közönség Izrael függetlenségéről.

### Megszüntették a kenyérráak ellenőrzését

Pinchász Szapir kereskedelmi- és iparügyi miniszter tegnap közölte a sütiiparosok országos szervezetének képviselőivel, hogy mártól kezdve megszüntetik a kenyérráak ellenőrzését. Az intézkedést az tette lehetővé, hogy a pékek elfogadják a miniszter feltételeit, így azt, hogy az év végéig nem emelik semmilyen kenyérfajtát árát, kivéve az egységnyi kenyér árának 20 és fél agoráról 21 agorára való kerekítését, ami július

elesjén lép életbe. Minthogy az országban már 20 év óta ellenőrzéskü lönböző formában a kenyérráakat, a pékeknek szükségük van bizonyos időre, amíg alkalmazkodnak az új helyzethez. A megállapodás értelmében a pékek, a kereskedelmi- és iparügyi minisztérium beleegyezésével a fentemlített időszakon belül is emelhetik a kenyérráakat, amennyiben változás történik a drágasági pótlékban.

## Barátságos hangulatban nyílt meg a leszerelési konferencia Genfben

Chruscsev üzenetében fordult a tíz állam képviselőihez, hogy tegyenek meg mindent a megegyezés érdekében

Genf, (Reuter, UPI). — Az UNO genfi palotájának üléstermében tegnap barátságos hangulatban nyílt meg a leszerelési konferencia, amelyen a nyugati és a keleti blokk öt-öt állama vesz részt. Míg az 1957 évi kudarcba fult leszerelési tárgyalásokon a négy nagy hatalom mellett csak Kanada vett részt, tehát négy nyugati állam állt szemben a Szovjetunióval, ezúttal Moszkva paritációs képviselőt biztosított magának.

szeptemberben az UNO közgyűlése elé terjesztett. A formális jellegű megnyitójában sorra szólaltak fel a hosszú, négyoszlopos asztal mellett alfabetikus sorrendben helyet foglaló delegátusok, akik a következő országokat képviselik: az Egyesült Államok, Anglia, Franciaország, Kanada, Olaszország, a Szovjetunió, Csehszlovákia, Lengyelország, Románia és Bulgária.

### Egy ponttal esett februárban a hivatalos árindex

A központi statisztikai hivatal tegnap kiadott jelentése szerint az árindex február hónapban 1 ponttal esett, azaz 100 ponton állt, a januári havi 101 ponttal szemben. Az index nem foglalja magában a gyümölcs- és zöldségárakat. Az alap: az 1959 januárjában megállapított 100 pont.

Ezzel szemben emelkedés mutatkozott a cigarettaárakban, minthogy bizonyos cigarettafajták fogyasztási adóját emelték és emelkedtek az autóbussjegyek árai is, amelyeket az agóra bevezetésével feléle kerekített. Ennek a két áremelkedésnek azonban nem volt jelentős befolyása az indexre, viszont az árindex több tételei változatlanok maradtak.

A februári esést főleg a ruházati és cipőüzletek szezonvégi kiárusítása okozta. A ruhafélék ára átlagban 5 százalékkal csökkent. A baromfiárak mintegy 6 százalékkal estek, azaz a baromfi ára különként átlag 242 font volt.

Irak új londoni ügyvivője tegnap felkereste John Profumo külügyi államminisztert és a hivatalos nyilatkozat „udvariassági látogatásnak” nevezte a megbeszélést.

### Kádár János ma Varsóba érkezik

Varsó, (IFP). — Kádár János, a magyar kommunista párt főtágra ma hivatalos kormány- és pártküldöttség kíséretében „baráti látogatásra” érkezik Varsóba. A magyar küldöttség pénteken a katonai iparművekben tesz látogatást és szombaton részt vesz a varsói kulturális rendezett nagygyűlésen.

## Németország békés uton való egyesítéséről tárgyalt Adenauer és Eisenhower

A Nyugat erélyes politikát fog folytatni Berlin kérdésében

Washington (UPI). Eisenhower elnök tegnap a Fehér Házban háromnegyed óra hosszat tárgyalt dr. Konrad Adenauer német kancellárral. A találkozó után kiadott közös nyilatkozatban „Eisenhower és a kancellár megerősítették azon elhatározásukat, hogy folytatják erőfeszítéseiket Németországnak békés és szabad módon való egyesítése érdekében.” Ugyancsak kijelentették, hogy minden jövőbeni megegyezésnek Berlin kérdésében biztosítania kell

a nyugat-berlini lakosság szabadságát és önrendelkezési jogát. Amikor elhagyta az elnök dobozozóját, Adenauer kijelentette, hogy a Nyugat erélyes politikát fog folytatni Berlin kérdésében. A kancellár melegezését fejezte ki a megbeszélés felett, amely igen kedvező légkörben folyt le. A megbeszélésen Christian Herter és Heinrich von Brentano külügyminiszter is résztvettek.

## Peresz alminiszter beszámolt a Kneszet külügyi és hadügyi bizottságának

Az államelnöki pár ebéden látta vendégül az alminisztert

A Kneszet külügyi és hadügyi bizottságának tegnapi ülésén Simon Peresz hadügyi alminiszter beszámolt legutóbbi európai látogatásáról és a fegyvervásárlási problémáról. Peresz azután válaszolt a bizottság tagjai kérdéseire a két témával kapcsolatban. Az ülés kezdetén Méir

Argov elnök köszöntötte Peresz hadügyi alminiszterre való kinevezése alkalmából. Ugyancsak üdvözölte Ben Nátán új külügyi államtitkárt, aki szintén jelen volt. Az ülésen résztvett Kádás Luz Kneszet elnök is. Jicchák Ben Cvi államelnök is hitve tegnap ebéden látta vendégül Peresz

## A Kneszet első olvasásban elfogadja az új költségvetést

Eskol pénzügyminiszter a lakosság teherbíróképességéről, a takarékoságról és tárcájának költségvetéséről

Jeruzsálem, (Az Uj Kelet tudósítójától). — A koalíció pártjainak szótöbbségé-



miatt elhangzott kifogásokat és rámutatott arra, hogy az idén más forrásokból jelentősebb összegeket fordítanak alapvető beruházásokra. A többi között most folynak a tárgyalások 20 millió font kölcsön biztosítására a mezőgazdaság és az ipar céljaira. Ezenkívül kilátás van arra, hogy további tízmilliókat szerezünk — ugyancsak külföldi bankokból — a kikötők és a Holt-tengeri kálissóművek kibővítésére. Eskol ezután kifejtette, hogy a kivételes szárazság nyomán az idén talán tízmilliókara menő kára lesz a mezőgazdaságnak és ez különleges megterhelést jelent az államkincstárnak. Elmondotta még, hogy az utóbbi hónapok folyamán olyan jelek mutatkoznak, amelyeknek nyomán sokkal többet kell majd szikunépítésre fordítani, mint ahogy alig egy hónappal ezelőtt tervezték. Beszédének befejezése után, rövid idővel Eskol ismét a szónoki emelvényre lépett és ezalkalommal hivatalának jövő évi költségvetését ismertette. A többi között megemlítette, hogy az elmúlt évben 1 millió 680 ezer tonna üzemanyagot fogyasztott az ország, ami 10 százalékkal meghaladja az előző évi fogyasztást. (Folytatás a 8-ik oldalon)

vel a Kneszet tegnap délután első olvasásban megszavazta a jövő évi költségvetési tervezetet. Az ellenzéki pártok a Chéru, a klálcionisták és a kommunisták a büdzsé ellen szavaztak, míg az Águdát Jiszráél és a Poalé Águdát Jiszráél tartózkodott a szavazástól. Ezt megelőzően Eskol pénzügyminiszter válaszolt a vita felszólalóinak és számadatokra támaszkodva cáfolta, hogy Izraelben a nemzeti jövedelemhez viszonyítva több adót fizetnének, mint más európai országokban. A továbbiakban Eskol rámutatott a takarékosági akció fontosságára és megemlítette, hogy a szerény jövedelmű lakosságtagok is képesek bizonyos összegeket félretenni. Készfelen tehát, hogy a havonta többszáz fontot kereső családok jelentősebb összegeket takaríthatnak meg. Ezzel kapcsolatban közölte, hogy több, mint 300 ezer fizetéses alkalmazott az elmúlt év végén együttesen 300 millió font értékű nyugdíjalapot és kölcsönpénztárt (Kupát Tágmulim) létesített. A szabadfoglalkozásúak is megkezdtek ilyen pénztárak létesítését és eddig több, mint 6 millió font jövedelmi adó könnyítésben részesülő alapot teremtettek. A miniszter elutasította az országfejlesztési költségvetés csökkentését.

Washington, (UPI). — A Pioneer-5 műbolygó tegnap este 7 órakor kerekén egymillió kilométer távolsághoz volt a földtől és tervszerűen folytatta útját a világűrben. A műbolygó rádiójának jelentéseiből azt állapították meg, hogy becsületben 75 fok Fahrenheit meleg van, míg a szélmalom-szerű szárnyai-

## Egymillió kilométerre volt tegnap este a Pioneer-5 a Földtől

Washington, (UPI). — A Pioneer-5 műbolygó tegnap este 7 órakor kerekén egymillió kilométer távolsághoz volt a földtől és tervszerűen folytatta útját a világűrben. A műbolygó rádiójának jelentéseiből azt állapították meg, hogy becsületben 75 fok Fahrenheit meleg van, míg a szélmalom-szerű szárnyai-

## A világ legjobb tankágyuival szerelik fel a nyugati hadseregeket

Anglia új Centurion-tankokban fogja használni a 105 milliméteres ágyukat

Tel-Aviv (Az Uj Kelet katonai tudósítójától). Szak körökben nagy érdeklődéssel tárgyalják az angol alsó házban múlt héten a hadügyi költségvetés vitája nyomán tett kormánybejelentést, hogy az angol páncélos erőket újfajta Centurion-tankokkal szerelik fel, amelyek 105 milliméteres tankágyúval rendelkeznek majd. Christopher Soems hadügyi alminiszter közlése szerint a 105 milliméteres új tankágyúnál jobbat eddig sehol a világon nem állítottak elő és ezzel fogják helyettesíteni a Centurionban használt 8.34 centiméteres ágyút. Az angol hadsereg hozzálátott ennek az új ágyúfajtának az előállításához és a Centurion-tankba

ban elhelyezett fotoelektronikus cellák 30 fokoké teleznek, ami a fagypontra alul van. Ezek a cellák, amelyek a Nap sugarait villamosárammá változtatják át a műbolygó rádiója számára. A tudósok megállapítása szerint kitűnően végzik feladatukat. A svéd katonai páncélos csapatok szemponkjából a szovjet páncélosok ellen való harc az esetleges feladatok megrendelését ezt a tankágyút, mert a szakértők véleménye szerint ma az egyetlen, amely képes felvenni a harcot a T-54 típusú szovjet tank: száz milliméteres ágyúval. Ugyancsak megrendelték ezt az ágyút az amerikaiak is és az új M-60 közepesúlyú tankba szerelik fel. Nyugat-Németország is arra a konkluzionra jutott, hogy a most tervezés alatt álló „európai tank” számára a legmegfelelőbb az angolok 105 milliméteres új tankágyúja. A T-54-es tank problémája az utóbbi időben nyilvános vita tárgyát képezte. A általában és különböző katonai szakértők szerint a NATO-nak igen komoly fejtörést okoz a szovjet tank ellensúlyozásának problémája. (f.)

Dr. Epler Chájim 571  
elhunyta feletti nagy bánatomat részvétetekkel enyhíteni igyekeztek, ezúton mondom köszönetet.  
Epler Eszter, Akko

# Sport

A keret ismét tréningben

Tegnap a Hápoel Jazur volt a válogatott keret tréningpartnere. Ez a gyakorló mérkőzés a görögök fölött aratott győzelem óta az első ilyen természetű játéka volt a labdarúgó válogatott csapatnak. A gyakorló mérkőzésen több új játékos szereplésére került sor. Kviatek, Szekel, Noszovszki, Flesl csatlakoztak a már régebben is a keretben foglalkoztatott válogatottakhoz.

Mándi Gyula, a szövetségi tréner, valószínűleg júniusban rövid szabadságra Magyarországra utazik. Szó van arról, hogy szerződését egy teljes évvel, tehát 1961 júliusig hosszabbítsák meg. Ez év december 31-ig a magyar sporthatóság már előzetesen beleegyezését adta a szövetségi tréner szerződésének kiterjesztéséhez.

## Megnyitásra készül a Makkábia-stadion

Friss köntösben fog megnyílni áprilisban a telavivi régi Makkábia-stadion. Az újjáalakítás első fázisában 15.000 ülőhelyet bocsátanak a közönség rendelkezésére. Ezeknek a betonmunkálatait már készíti a Szolel Bone. A Makkábi Tel-Aviv alapításának 50 éves jubileumára tervezett ünnepségeket már az újjáépített stadionban fogják megrendezni.

## Tanárképző—Egyetem 82:50

A címben olvasható ponteredményt a Testnevelő Tanárképző—Egyetem úszó- és vízipólo intézetközi mérkőzésen érték el. A versenyt Jeruzsálemben, a YMCA fedett uszójában rendezték, így az időeredmények nem lehetnek reálisnak tekinteni, minthogy a medence hossza alig 20 yard. A 100 méteres férfi gyorsúszás az Egyetem győzelmét hozta, a többi versenyszámban a Tanárképző győzött. A vízilabda mérkőzés 8:0 arányban a Tanárképző javára végződött.

## A KÜLFÖLDI SPORTJA

**Az Angol Kupa-mérkőzések az elődöntőig jutottak el.** Aston Villa 2:0 arányban győzött Preston North End fölött, Sheffield Wednesday ugyancsak 2:0-ra Sheffield United fölött, Wolverhampton Wanderers 2:1 arányban verte meg Leicester City csapatát. A győztesek az elődöntőben folytatják küzdelmüket a döntőbe jutásért. A negyedik csapat a megismert lére kerülő Blackburn Rovers — Brunley mérkőzés győztese lesz. A két csapat közötti első találkozó 3:3 arányban eldöntetlenül végződött.

**Spanyolország** válogatott csapata 3:1 arányban győzte le az olasz labdarúgó válogatottat. Félidőig az olaszok vezettek 1:0 arányban. — A mérkőzést Barcelonában játszották az új stadionban 100.000 néző előtt. Érdekes, hogy a spanyol válogatott csapat az utolsó 30 évben egyetlen győzelmét sem tudott elérni az olaszokkal szemben, ámbar a klubcsapatok gyakran bizonyultak jobbnak az olaszok klubcsapatainál. A múlt évben lejátszott mérkőzésen 1:1 arányú eldöntetlenel vált el a két csapat egymástól.

**A kosárlabda bajnokságok** Európa Kupa-mérkőzése során a lengyel Polonia csapata mindkét mérkőzésen győzte Barcelonát (65:64, illetve 49:41) és továbbjutott a legjobb négy közé. A lengyel bajnokságot ellenfele az elődöntőben a Dinamo Tbiliszi szovjet együttes lesz. A két rivális első mérkőzését a jövő szombaton rendezik Varsóban.

**UJKELET**  
postafiók-száma:  
**TEL-AVIV,**  
**P.O.B. 831.**

Uj Kelet 1960 III 16

## Szokatlanul erős forgalom a luddi repülőtéren

A nagy tolongás miatt a gépek kisebb késéssel szálltak fel tegnap

A luddi repülőtéren tegnap olyan hatalmas volt a forgalom, hogy a váróterem szűknek bizonyult az utasok és kísérők befogadására. A kifutópályákon három Britannia gép állott indulásra készen összesen 270 utassal, de a nagy tolongás miatt a gépek kis késéssel startoltak. Az elutazók között volt Elliot báróné, a menekültügyi év angol bizottságának elnöke, aki az arab menekült-táborok meglátogatása után érkezett Izraelbe. Elliot báróné elmondotta, hogy a gá-

## BETILTOTTÁK A VETKÖZŐ-SZAMOKAT KÉT TEL-AVIVI BÁRBAN

Nem volt meg a különleges engedélyük

A tel-avivi rendőrség hétfőn éjszaka betiltotta az éjszakai mulatók strip-tease számait.

Hajnali 2 órakor, amikor a tengerpart közelében lévő Monseigneur-bárban Stella Bill és Frank Smith angol artistapár éppen teheségük legjavát mutatták be a vetkőzési műsorában, váratlanul megjelentek a rendőrök és udvariasan felszólították a párt, hogy öltözzön fel és szakítsa felbe a műsorját. Velük együtt előállították a rendőrségre Jozsef Levit tulajdonost, aki a bárt vezeti, amióta a másik társ, a

zai menekülttáborban az UNRRA szakiskolákat tart fenn, amelyek kielégítő módon működnek. Izraelben az ifjúsági intézmények voltak rá a legjobb hatással.

Ugyancsak tegnap hagyta el az országot D. Care, az amerikai Fairbanks Whitney vállalat elnöke, aki ittléte alatt tárgyalásokat folytatott Zarchin mérnökkel és a fejlesztési minisztériummal a tenger-víz sőtlanító üzem felállításáról.

néhány nappal ezelőtt csatlósért elítélt Kuba Silbering két és fél éves börtönbüntetését tölti.

Ugyancsak megjelent a rendőrség a Geula utcai Hinga-bárban, ahol a 19 éves Tamar Elkajam, tel-avivi szépség mutat be strip-tease műsort. Őt is előállították, Jákov Levi tulajdonossal együtt, majd óvadék ellenében szabadlábra helyezték őket.

A rendőrség azzal indokolja a betiltást, hogy a mulatók nem kapták meg a mozi és színház cenzurabizottság különleges engedélyét vetkőzési műsorokra.

## Csütöriök reggel ismét üzembe kerül a haifai Karmelit

Felemelték a földalatti vasút viteldíját

Haifa. (Az Uj Kelet tudósítójától.) — A haifai földalatti vasutat csütöriök reggel 5 óra 30 perckor ismét üzembehelyezték, miután a szakértők kijavították a fékberendezésében felmerült üzemzavart, közölte tegnap este a Karmelit igazgató-sága. A földalatti forgalma több mint két hétig szünetelt.

Az igazgatóság közölte, hogy bár az üzemzavart már teljesen rendbehozták, biztonsági okokból a mai

nap folyamán még számos próbajáratot inditának. Az üzemzavar által okozott kár összegét az igazgatóság nem közölte, de feltevések szerint a kár jelentős volt.

A közlekedési tarifák általános drágulásával mintegy 20 százalékkal felemelték a Karmelit viteldíját is. Eszerint az ut feléle az eddigi 8 agora helyett 10 agorára, lefelé pedig 10 agora helyett 12 agorára fog kerülni.

## Megnyit a szefárd zsidóság nemzetközi kongresszusa

Az angliai küldöttség vezetői nagy aggodalmukat fejezték ki az ottani erős asszimiláció miatt

Tegnap nyit meg Jeruzsálemben a szefárd zsidóság nemzetközi federáció elnökségi kongresszusa. Dr. Simon Niszim, az angliai delegáció vezetője és D. S. Montefiore az angliai küldöttség elnöke aggodalmukat fejezték ki a nagy asszimilációs folyamat felett, amely a világ minden részén érezhető és rámutatnak arra, hogy különösen az ifju nemzedék távolodik el a zsidóságtól.

Bachor Sitrit rendőrniszter beszédében kihangsúlyozta, hogy a keleti országokból érkezett alijja

nyomában jelentős változás állott be az ország lakosságának demográfiai felépítésében. A szónok felhívta a résztvevők figyelmét arra, hogy a keleti országokból érkezett olék szellemi és gazdasági kiltája komoly erőfeszítéseket követel a szefárd zsidóság vezetőitől. Mindenekelőtt ezt a feladatot kell szem előtt tartania a szefárd zsidóság vezetőségének. Az elnökség kongresszusa csütöriökön ér véget, amikor megnyitják a szefárd zsidóság izraeli vezetőségének általános konferenciáját.

## Április elsején kezdődnek a rádió reklám-közvetítései

Egyelőre a közvetítési időnek csak a felét vették meg

Cvi Zinder, a Kol Jiszráél műsorigazgatója elmondotta, hogy az április elsején kezdődő reklám-közvetítések idejének még csak a felét sikerült eladni. A rádió a közeljövőben megállapodást ír alá két nagyobb vállalattal, amely hat hónapon keresztül hetenként kétszer fog reklám-célokat szolgáló „izgalmas” hangjátékokat közvetíteni.

A közönséges reklám-közvetítések ideje 15 másodperc, általában 21 szót tartalmaz és ára 75 font.

Egyébként a Kol Jiszráél igazgatósága a központi statisztikai hivatal közreműködésével általános statisztikát fog készíteni az ország rádióhallgatóiról, illetve az általuk kedvelt műsorokról, a rádióhallgatás idejéről és a rádióval kapcsolatos hasonló kérdésekről.

**VISSZA NEM TERÜ ALKALOM:** a gyűjtészet teljes kiürítése után a szűkös az új gyűjtészet 4.50-től — Tisztagyapja-kabátok 11. — font. Elegans esikok blúzok, tisztagyapja, 6.95-10. Nagy válsztek mohár szettecseben, szonvélí árákon. Aki elbőb, nyeri J. Silberstein költő-nyerár. Tel-Aviv. Nachat Benjamin 2.

# HIREK

## AZ UJ KELET ELŐFETESI DIJA MAVONTA N. 4.000

— Az államelnök fogadta a Kneszet tagjait. Jeruzsálemi tudósítónk jelenti, hogy Jicchák Ben Cvi államelnök tegnap délután otthonában fogadta a Kneszet összes képviselőit. Ez a fogadás az elnök szokásos évi programjának keretében tartozik.

— Kétévi szünet után ismét előkészületek folynak a „Magyar Színház” felújítására. Elsőnek „Kabare 1960” című műsor kerül bemutatásra áprilisban, Gáti Dezső rendezésében, több külföldi vendégművész felépével.

— Hamarabb valósítják meg az öt éves tervet. Jeruzsálemi tudósítónk jelenti: Az öt éves iparfejlesztési tervet valószínűleg egy évvel hamarabb hajtják végre. Ezt közölte tegnap Szapir kereskedelem- és iparügyi miniszter, aki erre vonatkozó reményét az ipar tavalyi fejlődésére és a folyó év első két hónapjának adataira alapozta.

\*Ma, szera este 8.15-kor Kelen Pál műsora a Kol-Jiszráél rövidhullám-hosszán.

\*Disztigváljunk! Csakis jó könyvtárba járjunk! — „Hadesh” könyvtár a legjobb. Iratkozzon be! Hajar-kon ötvenkilenc.

— Nagy sáskarajok a Chule-völgyében. Tegnap nagy sárga sáskarajok jelentek meg a Chule völgyében. Gonén, Gdot, Ajelet Hásáchar és Dison közelében. A Chimavir vállalat permetező repülőgépe meekezte a kártevők irtását.

**KÜLÖNLEGES AJANLAT** a szezonra: vásároljon részletekkel, kamatmentesen elpörögő szobor, bűtörök, mindent. Kötésű hírlap, részletfizetés a vers lehetősége szerint. „Tám Cháim” rt., Tel-Aviv, Allenby 27., utolsó üzlet az udvarban.

— Nachmias rendőrfőnemesnek a Nerevben. Jozsef Nachmias, országos rendőrfőparancsnok tegnap Jeáv Pelez jeruzsálemi körzeti rendőrfőparancsnok és Cháim Tabori délterületi rendőrfőparancsnok kíséretében befárta a Reór-Séva rendőrkörzet területét. A rendőrfőparancsnok ellátogatott Szdomba, Bin Boléke, Mászáára, Bin Gedire és Szde Bolérbá is.

A GYAPJUSZLET kiürítése, mekőb árákon. Gyapjók-búzők 4.50-től; tisztagyapja kabátok 11. — font. Elegans esikok blúzok, tisztagyapja, 6.95-10. Nagy válsztek mohár szettecseben, szonvélí árákon. Aki elbőb, nyeri J. Silberstein költő-nyerár. Tel-Aviv. Nachat Benjamin 2.

— Angol bányászok érkeznek a timnal rézművekhez. P. Moez mérnök, aki a timnal rézművek kibővítési tervét dolgozta tegnap bejelentette Bilit város gazdasági bizottságában, hogy 15 angol bányász érkezik a közeljövőben Timnára, akik oktatni fogják a helyi bányászokat. Jelenleg, mintegy 80 bányásszal van kevesebb Timnán, mint amennyire szükség volna és ez nagyban akadályozza a munka haladását.

**VILLANYBOLEREK, szerkesztés, javítás, 3 évi garanciával. Gyenes vízvezetékcsere, T. A. Szeinkis 61. sz. — Telefon 6700.** SZABADSÁGAT kellőmosen, olésón elbőbőtheti NAHARIAN, POPPER-penzsóban. Tel. 920033. Magyar konyha.

## FORRADALOM!... a héber társalgási szótárszerkesztésben 1000 beszélgetés magyar fonetikus átírással

A helyes kiejtés mellett zárójelben a helytelen kiejtés is fel van tüntetve. Pld.: hibásan beszélt = dibér bi-sgijot ÉS NEM (vö-ló: dibér im sgijot)

— Csendes munkanélküli tüntetés Kirját Maleáchi-ban. A Láchis-körzetben lévő Kirját Maleáchi oléköz-ségben tegnap, mintegy 100 munkanélküli csendes tüntetést rendezett a munkástanács épülete előtt. Avigdor Rákách, a munkástanács titkára fogadta a tüntetők küldöttségét és megígérte nekik, hogy felterjeszti az illetékesekhez a helységben uralkodó súlyos foglalkoztatási helyzetet. Kirját Maleáchi-ban rendkívüli módon növekedett a munkanélküliség és a helyi lista még 15 munkanapot sem tud biztosítani a munkakeresőknek egy hónapban.

## Általános

### Közvetítő Iroda

Tel-Aviv, Hár Szináj-utca 3. III. emelet. — Telefon: 66115.

**Ajánlatok:** Eladó sürgősen, elutazás miatt, eszpresszó-vendéglő, Tel-Aviv forgalmas helyén, 15.000 fontért. — Havi tiszta kereset 750 font.

**Eladók:** cukrászüzem teljes felszereléssel, 8.000.—ért; eszpresszó, büffé, kioszk, Tnuva-üzlet, mákolet, mosóda és egyéb üzletek, 7.000 — 50.000 fontig.

**Ajánlatok:** az Arzoroff-utcaiban új, 2 1/2 szobás lakást 16.000.—ért; kétszobás Kikár Masarykon 17.000.—ért.

**Keresek — ajánlok:** örök-kulcsépítész- és bérletkészeket, valamint írókat.

**Keresek — ajánlok:** rentál-bilis üzleteket betárolást, üzleteket, üzemelet, gyárakat és egyéb vállalkozásokat 15.000-től 50.000.— fontig.

**Keresek:** fiatal lányt vagy írót, írvit és magyar tudással. Irodai és külső munkára.

\*Ortopéd fűzők, melltar-tók, csak a Balkirs fűzőszalomban, Tel-Aviv, Hess-u. 18. Tel. 61753.

— Elettveszélyesen megfenyegette elkergetett feleségét. Az akkói járásbíró-ság háromhavi tényleges és egyévi feltételes elzárás-ra ítélte Mordecháj Mach-luf Benjamin 39 éves nahar-ialakost, aki életveszélye-sen megfenyegette felesé-gét, mert az nem akart el-válni tőle. A férj elkergette otthonról az asszonyt és a-mikor az visszatért és négy gyermekük közül az egyik beengedte, súlyosan megfenyegette a gyereket. A-mikor Löwenthal bíró ki-hirdette az ítéletet a vád-lott ezeket mondotta: „A bírónak nincs lelki vret-e.”

**SZOBAFESTÉS ÉS MAZOLÁS** legjobb kivitelben készít GEIGER és KLEIN, Tel-Aviv, Feilerberg 24. tel. 27848 (10-12, 4-6-ig) és Cholov, Sikun Shelters 24.

\*Az Idősebb Dolgozók Szövetsége rendszeresített hetenkénti baráti összejeveletét március 17-én, csütöriökön este félnyolc órai kezdettel tartja Tel-Avivban, a Palga Hotel, Allenby u. 2. szám alatti díszteremben. A kulturális program keretében: ünnepélyes fogadó-est dr. Tomaschoff Baruch a magyarországi cionista mozgalom úttörő harcosának, az egykori kiváló poszonyi büntetőjogásznak 17-ik születés-napja alkalmából. A régi chávérok nevében Frenkel Jenő, a budapesti Mizráchi volt elnöke mond üdvözlő beszédet. Az illusztris ünne-pel „Cionista élményeim és gyilkossági esetek krimina-lista praxisomban” címen tart előadást. — Belépés díj-talan. Tombola, értékes nyere-ménytárgyakkal. A klub-estély háziasszonyai: Grosz-mann Rózsi és Markovits Magda.

Női és gyermekruha-szabászatot (konfekció és mérték után) a leg-alkalmas módszer szerint tanítok. Szabásminta készítését válatlom. Beck Mirjam, Tel-Aviv, Ruth-u. 6.

**KIS ROYAL**  
étterem  
TEL-AVIV, CHEBRON-UTCA 6  
(Mugrábina)  
SPECIALIS  
ÉTELKÜLÖNLEGESSE-  
GK. - POLGARI ÁRAK  
Ebéd és vacsora

— Megváltoznak a hivatalos órák a gálili liskák-ban. Az ITIM értesítése szerint a közeljövőben megváltoztatják a nyugat-gálili munkaközvetítő hivatalok munkakezdését. Az új rend értelmében a munkaközvetítők reggel 8-tól délután 4 óráig lesznek nyitva, ami megkönnyíti majd a munkaigénylők jelentkezését és előjegyzését. Mostanáig ugyanis a munkaigénylők a szokásos munkaórák után jelentkeztek a hivatalokban, ami megnehezítette az összejáratást. A munkahivatal vezetői abban bíznak, hogy a délelőtti órákban nyugodtabb légkörben végzethetik munkájukat a tisztviselők.

— A rendőr lélekjelenléte mentett meg a vízbefulladtól egy akkói kislányt. Dániel Bonin, akkói rendőr ébersége és gyors elhatározása mentett meg a vízbefulladtól tegnap egy 3 éves kislányt. A rendőr a déli órákban észrevette, hogy a kikötő partján gyermek-csoport játszadozik, majd hirtelen segítségkiáltás hallatszott és egy kislány a vízbe esett. A rendőr gondolkodás nélkül levetette felső-kabátját, lehasalt a mólóra és miközben féltette a vízbe ért, sikerült kihúznia a kislányt, aki már fuldoklott. A gyermek az ijedségtől elvesztette beszédképességét és hosszú idő telt el, amíg meg tudta mondani a nevét és lakcímét.

**Tiszta kammgam öltöny**  
mérték után, közismert jó ki-dolgozás, csak 75.-, 95.-, 115.-  
Gyűrhetően dracón, terrylén,  
nadrág 19.50 22.50

**PRESSLER**  
Tel-Aviv, Ben Jehuda 20

## Csempészéssel vádolt püspök

Belgrád, (Reuter). — Skopljében, Macedonia fővárosában ma kezdődik Szemiljan Csakade, 58 éves katolikus püspök bűnpérenek tárgyalása. A püspököt négy vádolt társával, — akik között két katolikus pap van — azzal vádolják, hogy 1956 és 1959 között 37 millió dinár értékű árut csempészett be Olaszországból Jugoszláviába. A csempészaruk listáján rádiók és televíziós készülékek, autók és autókabakcsok szerepelnek.

Csakadet, aki Skoplje (Üszküb) püspöke, azzal is vádolják, hogy törvénytelen kapcsolatokat tartott fenn Kronoslav Gradnovics katolikus pappal, aki Olaszországban él és a jugoszláv háborús bűnösök listáján szerepel.

## Az 1954. évi Népkölcson sorsolása

Tegnap tartották Tel-Avivban az 1954-es kibocsátású Népkölcsonkötvények 17-ik sorsolását, amelyen az 59412-es szám (2. széria) nyerte a 40 ezer fontos főnyereményt. Ugyanez a szám az első szériából 20 ezer fontot nyert. A 75521 számú kötvényt a 75521 szériában 10-vény mindkét szériában 10-141639-es, valamint a 115199-es kötvények ezer-ezer fontot nyertek mindkét szériában.

200 fontot nyertek a következő számok: 11499, 65326, 24102, 140135, 145700, 127666, 93676, 51478, 115001, 145432, 100703, 12711, 5697, 11076, 115548, 148091, 98233, 37640, 75232, 136678, 96765, 79350, 8984, 91645, 143823

Ezenkívül kisorsoltak 75 darab 100 fontos nyere-ményt.

## Az esemény

# Washington

Közel tíz év telt Ben Gurion előző látogatása óta, mikor yoriki tömegek — nemzsidők egyaránt — mából feltámadt vezetőségét ünnepele, amely hősies küzdelemmel kivívta függetlenségét és szüntelen módon életben tartja. Ezuttal más Ben Gurionhoz az amerikai kormány szemében, amely támogatja, nagy ártalmat, aki a gazdaságról tekinetközi politika felelős, de egyben acéls és valóban a megmozgáltjainak gyául örökdió néptársága felett, és lonségeskedés és közli politikai inté-gésében.

Még korai lenne kelnie ennek a „los” látogatásnak.

Washingtonban hangsujoyozták, hogy is fennáll Ame-tatlansága” a ügyekben. A pá-ha nagytömeg az csupán a semleges változata, már Washington az, a lágáború tapasztalkozva állandó gyelmzett az az-kat, hogy a semleges illuzió és fából vaskarika, szánt és világos ányát leplezi.

Ennek a pártat tudható be, hogy látogatás” sem leplébe öltöztették rion és Eisenhovy szülését, amelyről lámáciái játék-ronk megfelelően gótt hirt” formáján nyilvánosságra e-talos állásfoglalás továbbra is érvény nek tartja a hárd nagyhatalom 1950 larációját a statusquo fenntar-tásának szükség esetén fel fog lépni, katonai erővel szálljon bármely jövő agresszióva kényeszerítce a hogy kiadja z Lehetőség, hogy boknak szótól f-tének szóták, arra is akarták ni Abdul Nassz Amerika 1956-b-ezen elv alapján e-be a színáji és a járatall, arra k a „támadókat”, adják zsákmanya

## Kairó

Az amerikai p-vezetővel folytat szélésekben Ben-bek között azt h-ki, hogy az esen-gosan igazolták goztatott feloga-szerint a közleke-lanság főokát ne-izraeli viszály, arab táborban a lenségeskedés ké-feladatát lényeg-könnyítette a ka-ganda, amely el-miniszterelnök-nietlet és valóba-erőfeszítéseket t-egész világgal t-Gurion nézetei-voltát.

Mig az arab á-sege csak lanya-h-miniszterelnök togatására, Kal-vadságu, dühtöl-paganda kampa-dett és Amerika



# Látogatás az akkói öreges otthonában

Sok megoldásra váró probléma között az öregek elhelyezésének és foglalkoztatásának kérdése állandóan az előtérben áll. Az öregségnek is rengeteg válfaja van, a kezdeti öregségtől a késői, megrokkant aggságig. Sok öreg még szívesen dolgozna, ha erre alkalma lenne, ha nem is teljes nyolc órán keresztül, de mégis úgy éreznék, hogy még résztvesz az életben, még nem tették a sutba, mint valami öreg holmit, amelyre már nincsen szükség.

A forró napsütésben az akkói óvárosban megyünk Boros Lászlóval, aki úgynevezett óvéd kihilati — azaz a köz problémáival foglalkozik Akkón. Boros László 1948-ban érkezett az országba, több, mint tíz évig a Jagur kibuc tagja volt és néhány hónapja foglalta el ezt az állást, s lelkesen és szeretettel foglalkozik az öregekkel és az öregek sokaságával, mindennap megújuló kérdéseivel.

— Az öregek ügye nehéz, de nem megoldhatatlan, — mondja Boros Tuvia, — ameddig valaki dolgozni tud, úgy érzi, hogy hasznos tagja a társadalomnak, nem felesleges, megtűrt személy. Akármilyen keveset produkál, de mégis alkot valamit. Munkájáért bizonyos jutást kap és miután elfoglaltsága van, nem gondol állandóan testi és lelki bajjaira, elesettségre és az egyedüllétre. Akkó városa volt az első, ahol megszerverték az öregek foglalkoztatási otthonát. Amolyan napközi otthon, ahol dolgozni, olvasni, társasjátékokat játszani és étkezni lehet. Klubnak is nevezhetjük, bár ez az akkói klub nem az olyan gondnoki öregek klubja, mint a haifai, vagy a karmeli. A Golden Age klub öregei anyagilag kiegyensúlyozott életet élnek, előadásokat hallgatnak és egy csésze tea mellett megbeszélnek gondolataikat, kivánságaikat. Az akkói példát az egész országban követették már, csak nem ilyen alapon. Nálunk reggeltől estig tartózkodhatnak az öregek, naponta háromszori étkezést kapnak igen csekély összegért. Reggeli és délutáni uzsonna is van és szerdán délután külön tea, amelyre nemcsak az állandó tagok jönnek el, hanem a távoli sikunokból is sokan jönnek, hogy egy kis szórakozásban legyen részük.

— Akkó városa, a miszrád háza és a Málben létesítették ezt az öregotthont, moadon horim-ot, a város öregei részére. Naponta átlag negyvenen keresik fel az otthonot, egybeként kb. 200 tagunk van. De az otthon az óvárosban van és így esős napokon főként az óvárosi tagok jönnek el. De ha programot adunk, vagy kultúrrelátást tartunk, a távoli sikunokból is eljönnek a mi kultúrkomjás és szórakozni, vagy fejletlen vágyó öregeink. Mozielőadásokat is tartunk, ívrit tanfolyamok is vannak. Három napilapot járattunk, különböző nyelveket, mert sok országból kerültek ide emberek.

A forró napsütés kicsalta Akkó lakóit az utcára. A ódon köveken férfiak ülnek, pipáznak, olvasnak, fiatal anya szoptatja gyermekét. Az út közepén gyermekek futbaloznak. Kibálának, szaladgálnak. A régi falak között burjánzik a gyom, sárga virágok nyílnak. És túl a falakon a tenger fénylik, égcsínkéken és simán, mint egy hatalmas, nagy tükör.

Írta: B. Monostory Ada

Előttünk az úton egy pap kopog két mankójára támaszkodva.

— Ez Pére André, — jegyzi meg Tuvia, — a mi otthonunktól nem messze van egy arab öregek otthona, ezt Pére André vezeti. Van egy kórház is az arab otthon mellett, Pére André nemrégiben eltörte a lábát, de még így is, törött lábbal sokat dolgozik az arab öregek érdekében. A kórházat egy holland orvosnő vezeti, a kinek a végénységét megölték a németek.

Felfelé haladunk az évezredes lépcsőkön. Egy auto stoppol közvetlen közelünkben, a lépcső aljánál.

— Az a querekere autója. Ez az amerikai szekta központot tart fenn Akkó óvárosában. Ők is sokat segítenek a szegényeknek. Főként arabokon. Otthont tartanak fenn, óvodákat van, varróműhelyben arab leányokat foglalkoztatnak és könyvtárat is létesítettek. No most már megérkeztünk. Nézzük meg előbb az arabok otthonát?

— Igen. Nézzük meg előbb az arabokat.

Régi arab háza lépünk. Hatalmas oszlopos udvar. A konyhából mosolygó arcu arab nő jön elénk.

— Ez Amira, a vezetőnő. Amira csupa szem és mosoly. Bevezet a konyhába. Tortákat és különböző krémeket készítenek.

— Holnap valakit ünnepelnek, azért a nagy sürgősforgás, — magyarázza Tuvia, — egyébként elég egyszerű konyhát vezetnek.

Amira beszél és bevezet minket a hatalmas ebédlőbe. Eppen ebédelnek. Férfiak, asszonyok. Akik már ebédelték, sebest játszanak, cigarettáznak.

— Százhusz éves! — mutat egy turbános öregre Amira, — de minden nap eljön. Egy percre leülünk hogy ne sértsük meg az öregeket és már hozzák is a micet és a mézzel süttöt apró süteményt. Az egyik öreg odatotyog az asztalunkhoz és megkínál minket cigarettával. Mosolyogva mondjuk, hogy nem dohányzunk és már megyünk is tovább, hogy megnézzük a zsidó öregek otthonát.

Két házzal odébb van a zsidó öregek otthona. Egy keskeny bejárat vezet a hatalmas hallba, ahol egy asztalnál dominóznak. Már ebédelték. A konyhából kijön a vezetője az otthonnak. Bevezet a hatalmas ebédlő-konyhába, ahol egy hosszú asztalnál ebédelnek. Inyccsillandó illatok, káposzta és valami süt az ebéd.

— Husz piasztort fizetnek napi háromszori étkezésért, — mondja Tuvia, — reggelit, ebédet és uzsonnát kapnak. Teát és tésztát délután. Egyszer egy héten még teadélutánt is tartanak, amely elég népes szokott lenni. Ez az egyetlen otthon az országban, ahol reggeltől estig, azaz délután 6-ig tartózkodhatnak az öregek és a hét minden napján, péntek és szombat kivételével. A többi ilyen otthonok meghatározott napokon vannak nyitva és ebédet sehol sem kapnak.

Geveret Sztrulovits bemutatja a konyhavezetőt és a munkavezetőt és már megalakult a konyha. A régi falak között burjánzik a gyom, sárga virágok nyílnak. És túl a falakon a tenger fénylik, égcsínkéken és simán, mint egy hatalmas, nagy tükör.

Varrógépek és szövőszék áll a munkateremben. Meg hosszú munkaasztal. Akik már ebédelték, ülnek a munkahelyükön és dolgoznak. A vezetőnő mutatja a munkát. Szép, kézimunkával ellátott fehérnemű készül itt, reggeli köntös, szőnyeg, különböző kézimunka terítők, babák, stb. Egy másik teremben a könyvkötő műhely.

— Cfáttól Haifáig ezen kívül nincs könyvkötő-műhely, — mondja Sztrulovitsné, — csak itt kötnék könyveket. Van is munkájuk elég. A város minden munkája itt készül, de más városokból is hoznak ide munkát.

Ebben a pillanatban lép be egy öreg és nagy köteg papírt hoz, városi megrendelés. Van elég munkájuk.

— És ezért a munkáért fizetést is kapnak? — érdeklődöm.

— Természetesen. Nemcsak a könyvkötők kapnak jutalmat, de mindenki, aki valamit dolgozik. Van, aki kinti munkát végez, kertimunkát, vagy más egyebet. Az az elgondolásunk, — jegyzi meg Tuvia, — hogy a munka bizonyos lelki tartást ad, akármilyen kevés időt is dolgozik az illető. Persze vannak, akik már nem dolgoznak, vagy átmenetileg nem dolgoznak, valami betegség miatt. De ide azért eljárnak, újságot olvasnak. Tartanak ívrit tanfolyamot is, mozielőadások is vannak és néha kirándulást is szervezünk. Dominóznak, beszélgetnek. Barátkoznak, bár a világ minden sarkáról vannak itten. Egy magyar házaspár is van itten K-ék Aradról.

Az asszony már jön is felém és beszél.

— Bizony, nagyon boldogok vagyunk, hogy itt lehetünk. Kaptunk a mábárában lakást és a nap nagy részét itt töltjük. Mikor kijöttünk, volt itt egy unokatestvérünk, ahhoz jöttünk, de az közben meghalt. Nincs senkink. De itt nagyon jól érezzük magunkat. Van társaság, van minden. Nem vagyunk elhagyatottak. Itt, ha valaki beteg, meglátogatják, ennalót visznek és ápolják.

— Igen, — szól közbe Tuvia, — megszervertük az ápolást is. Az öregek is résztvesznek az ápolás munkájában, például, ha az egyik öreg bajtárs nem jelentkezik reggel, akkor már mennek nézni, mi történt vele? Ennalót, orvosságot visznek, nem hagyják egyedül és elhagyottak a betegget. Bizony jó lenne, ha nemcsak az intézmények segítenének, hanem a privátok is. Segíts, hogy segíthesünk! — ez lenne a jelszavunk, mert sok a rászoruló. Eppen ezért most van szervezés alatt az akkói sikunok területén egy újabb moadon. Nemsokára ez is megnyílik, klubszéri moadon, étkezés nélkül. Az Akkó városához tartozó Hismár Hájamban az öregek már összejönnek az új moadonban, bár a hivatalos megnyitást még nem tartották meg. De az öregek már birtokba vették és boldogan járnak össze, hogy egyhangú életükbe egy kis színt és életet vigyenek. Persze még sok minden hiányzik és sok mindenre lenne szükség. Jó volna egy könyvtár, hogy olvashassanak és pénz, pénz, pénz, hogy a kirándulásokat rendszerezhesük, mert az együttes kirándulásaink nagyszerűen sikerültek és az öregek nagyon jól érezték magukat.

Megmutatják: még a kirándulásról készült fényképeket és a termet, ahol a mozielőadásokat tartják. Az öregek, főképpen az asszonyok kikísérnek minket és mosolyogva integetnek utánunk a napfényes kapuból.

# Mit a VILÁGSAJTÓ?

## LES TÉLÉFILLES

(avagy telefonhívásra házhöz jövök)

(Reprinted by permission from TIME, The Weekly Newsmagazine, copyright TIME Inc., 1959.)

Amióta Franciaországban bezárták a bordélyházakat, a sürgősen szerelmenrevagyó franciáknak és turistáknak be kellett érniük az „ad hoc” megoldással, ami abból állott, hogy felszedtek egy prostituáltat egy bárban, vagy az utcán és visszavonultak vele valami sötét garni-szállóba, amit a párisiak **hűsperces hoteleknek** neveznek.

Ezt a rendszert a kényesebb izlésű párisiak túl primitívnek találták és Gabrielle Gaucher, egy 48 éves kitűnő üzleti érzékkel rendelkező hölgy, elhatározta, hogy a leggyyszerűbb megoldás bevezetni a **call-girl** intézményét Franciaországban. Gabrielle tehát kibérelt egy irodát a Laugier utcában, nem messze az Étoiletől, ahol titkárnője segítségével hamarosan összeállította mintegy 400 igen jó megjelenésű lány listáját. És mint ahogy a franciák adoptálták a „week end” szót, éppen úgy átvették most a „call-girl”-t, bár egyesek a terminus technikust **téléfilles-re** (a telefonlány rövidítése) franciásították. A klienseknek, akik sokatsejtető és félreérthetetlen hirdetésekre, vagy szűrt propagandára jelentkezték az irodában, Gabrielle bemutatta a **téléfilles-ek** képes albumát, néhány ismeretető sor kíséretében, amely közölte, hogy a lány széke, barna, vagy vöröshajú — és tömören leírta egyéb különlegességeit is. Néha Gabrielle behatóbb interjút folytatott a klienssel, mielőtt szakértő tanácsot szolgált. A honorárium lefizetése után, mely 20 és 60 dollár között változott, a kliens megkapta annak a Fífinek, vagy Giginék a telefonszámát, aki legjobban megfelelt ízlésének.

A honoráriumot Gabrielle rendszerint fifty-fifty alapon osztotta meg a lányokkal és ha üzleti tevékenységük csak Páris területére szorítkozott volna, alkalmasint soha sem gyűlt volna meg a baja a törvénnyel. Amde Gabrielle egyre mohóbb lett és néhány lányát tengerentúli szolgálatra osztotta be Casablancába, Dakarba és Damaszkuszba. Ezt már a párisi prefektúra erkölcsrendészeti osztálya is megokallta és leánykereskedelemmel gyanúsítva Gabrielle, megindította ellene az eljárást. A múlt héten a párisi törvényszék a természet Gabrielle Gaucher asszonyt 3600 dollárnak megfelelő pénzbírságra ítélte és 10 évre megfosztotta polgári jogainak gyakorlásától. Férje, Marcel, egy vidám boulevardier, aki boldogan élösködött felesége keresetén, nem tudta elviselni a publicitást és öngyilkosságot követett el.

A franciák, akik éppoly gyönyörrel „intellektualizálják” a nemi problémákat, mint a politikát, kianalizálták, hogy a legényesekből különbség a régi stilus poule de luxe és az új **téléfilles-ek** között, az alvilág-protecteur (védelmező kiritő-gigolo) kiküszöbölése, aki hagyományosan terrorizálta a párisi prostituáltakat és aki brutális sarocot erőszakolt ki magának keresetükből. Marcel Sacotte bíró véleménye szerint, aki az ítélet indokolásában szerény, de igen tanulságos értekezést írt a tárgyról, a **call-girl** sokkal intelligensebb, mint az egyszerű utca-

lány. Gabrielle kizárólag jobb családokból való, iskolázott, diszkrét és „relative” amatőr lányokkal dolgozott és ezeket a feltételeket előzőleg gondosan kivizsgálta, úgy hogy listája tanítónőket, artistákat, manikűrösleányokat, modelleket, sőt egy fogorvosnőt is tartalmazott. Továbbá néhány fiatal lányt, akiknek foglalkozását „start-up”-ként (picij filmesillag) jelölték meg. A **téléfilles-eknek** mintegy 75 százaléka volt elvált asszony, 20 százaléka hajadon és csak 5 százaléka vándorló feleség.

Sacotte bíró véleménye szerint a **call-girl**eknek csak egy közös tulajdonságuk van, nevezetesen, hogy valamilyen hihetetlen könyvtelenséggel szórják a pénzt.

Sacotte megállapítása szerint a **call-girl**ök sokkal gyorsabban hagynak fel a mesterségükkel, mint a prostituáltak, amde éppoly gyorsasággal fel is veszik ismét, ha extra jövedelemre van szükségük. Ennél fogva, érvel a bíró, sokkal több remény van arra, hogy egy **téléfilles** viszatérjen a jó útra, mint a közönséges utcalány. Innen van az, hogy a rendőrség és a bíróság is több toleranciát tanusít vele szemben. Konklúzióként pedig a bíró elismeréséül fejezte ki nem Gabrielle Gauchernek, hanem az Egyesült Államoknak, amely „a telefon segítségével tökéletesítette és modernizálta a luxus-prostitúció intézményét”.

## KERESZTREJTVENY 649

1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	32
33	34	35	36	37	38	39	40
41	42	43	44	45	46	47	48
49	50	51	52	53	54	55	56
57	58	59	60	61	62	63	64
65	66	67	68	69	70	71	72
73	74	75	76	77	78	79	80
81	82	83	84	85	86	87	88
89	90	91	92	93	94	95	96
97	98	99	100	101	102	103	104
105	106	107	108	109	110	111	112
113	114	115	116	117	118	119	120
121	122	123	124	125	126	127	128
129	130	131	132	133	134	135	136
137	138	139	140	141	142	143	144
145	146	147	148	149	150	151	152
153	154	155	156	157	158	159	160
161	162	163	164	165	166	167	168
169	170	171	172	173	174	175	176
177	178	179	180	181	182	183	184
185	186	187	188	189	190	191	192
193	194	195	196	197	198	199	200

FESTŐK

**Vízszintes:** 1. Vissza: Michael ..... német festő. 1435-1498. A német későközépkor legérdekesebb mestere. 5. Flamand festő 1577-1640. Híres művei: „A bundás nő”, „Házatérő paraszok” stb. 9. Daganat. 11. Éva volt az első. 12. Francia festő 1839-1906. A színt a kompozíció alapvető elemévé tette. 13. Bátor. 15. Pestrész. 17. Izráeli távirati iroda. 20. NCO. 21. Héber számértékben a. m.: 40-400-100-10. 23. Héber akarat, szárdék, kedv. 25. Izráeli zarándokhely. — 26. Zola regény. 27. Vissza. Francia estebéd, fonetikus. 28. Perzsia fővárosa Achásvörös király idejében. 29. Több szám középértékének meghatározása. 31. Lusta. 1-2 betű felcserélve. 32. AGK. 34. Ezen áll a vásár. — 35. La ..... világhírű olasz operaház. 37. Vés. 38. Olasz festőcsalád, mely a 15-ik század velencei festészetében döntő szerepet játszott. 39. Felvilágosítást. 41. Brit szigetország a Földközi-tengerben. — 43. Olasz festő 1477-1576. „Pesaró Madonna”, „Pietà”. stb. 44. .... Henrik magyar festő, 1840-1925. A monarchia utolsó évtizedeinek ünnepeit arcképfestője.

**Függőleges:** 1. Francia festő, 1841-1910. Az impresszionisták egyik legjelentősebb alakja. 2. Csapadék. 3. Vissza: a görög ábécé második

**A 646 SZÁMÚ KERESZTREJTVENY MEGFEJTÉSE**  
Vízszintes: 1. SURINAM, 7. KREOLOK, 25. PRALINÉ, 63. NICOBAR, 69. SATRAPA.  
Függőleges: 1. SIROKKO, 12. KATALIN, 15. PAUL BEN CHAJIM, 21. OPTIMISTA, — 23. BÉT LECHEM, 40a. JATAGAN, 44. FORMOSA.

**UJ KELET** REJTVENYPALYAZAT  
SZELVENY 649

Név: \_\_\_\_\_  
Cím: \_\_\_\_\_

# MŰS

Az új fizika találmán állapította az egyik angol tudós, hogy a legújabb fizikai Nobel-díjra juthatnak volt a mindenki átlagához a mindenki által nem használt tudományok területén. A két fizika: Nobels díjra juthatnak volt a mindenki által nem használt tudományok területén. A két fizika: Nobels díjra juthatnak volt a mindenki által nem használt tudományok területén.

A szputnyikok, exploreerek minden zást felülmúló teljesítményt hoztak napot, amikor az első elhagyta a földet. A szputnyikok, exploreerek minden zást felülmúló teljesítményt hoztak napot, amikor az első elhagyta a földet.

A súlytalanságban például az évi ivás technikája már a földön. A földön nem felelnek ki a teret, de szakadnak. Ez nehézzé, de veszélyessé teszi az ivás szokását, mert könnyen kerülhet a folyadék a szájból idejében a kúlnak péppé. A nyelvi problémát, megoldón sem a gravitáció hatására megy végbe a nyelvészeti aktusok. Más kérdés, hogy a nyelvészeti aktusok, megoldón sem a gravitáció hatására megy végbe a nyelvészeti aktusok.

Az űrhajó utasai szerszükségletüket képpen fedezhetik magukkal viszik táplálékot, vagy a rakétákuk termelik, teret a földi körülmények között. Erősen eltérő módok lehetővé tették követeli az élet nagyfokú koncentrációját a rakéta esetében. A rakéta esetében a súlymegmentés fontos. A rakéta esetében a súlymegmentés fontos. A rakéta esetében a súlymegmentés fontos.



## EXODUS

(5)

— Hadd mondjak meg magának valamit, ember! Ennél az időszaknál üttem a háború alatt, amikor egyik jelentés a másik után érkezett hozzám az arab „végkiarítás”-ról. Az egyiptomi vezérkari főnök hadititkokat adott el a németeknek, Kairó ünneplőbe öltözött várta felszabadítóját, Rommel tábornokot, Irák a németekhez pártot, Szíria a németekhez pártolt, a jeruzsálemi főmúfti náciügynök volt... folytathatnám a felsorolást órákon át. A kérdést most az angol hadügyminisztérium szemszögéből kell nézni, Bruce. Nem kockáztathatjuk tekintélyünk és uralmunk elvesztését a Közéleleten pázeer zsidó miatt.

Sutherland felsóhajtott. — És ez a legtragikusabb tévedésünk Sir Clarence mert ennek ellenére elveszítjük a Középleletet.

— Milyen izgatott ma, Bruce.

— Végül is van igazság, vagy nincs — Sir Clarence...

Sir Clarence Tevor-Browne tábornok kesernyően elmosolyodott és szomorúan megrázta a fejét. — Annak idején nem sokat anultam Bruce, de egyet alaposan megtanultam. A külpolitika, akár ebben az országban, akár másutt, nem jogon, vagy jogtalanságon alapszik. Hogy mi igazság és mi nem, — nem az én dolgom, vagy a magáé a kérdés helyessége, vagy helytelensége fölött vitatkozni. Az egyedüli királyság, melyet az igazság kormányoz, a Mennyei Királysága. A földi királyságokat az olaj kormányozza. És az araboknak van olajjuk...

Bruce Sutherland némán bólintott. — „... az egyedüli királyság, melyet igazság kormányoz, a Mennyei Királysága...” — ismételte. — „... A földi királyságokat az olaj kormányozza...” Ez fontos ismeret Sir Clarence. Ugyilátszik, maga az élet is ezekbe a sorokba van csomagolva... és mindannyian, emberek és népek a szükségszerűség törvényei szerint élnek, nem pedig az igazságában.

Tevor-Browne előrehajolt. — A világról alkotott tervei között, melyet az Ur nekünk adott, bizonyára ott van valahol a birodalmak kormányzásának terhe is...

— Nem a mi feladatunk megállapítani, ki bűnös benne — suttogta Sutherland —, de képtelen vagyok elfelejteni a saudi-arabiai rabszolgavásárt, ahova először hívtak meg, hogy végignézzem, amikor büntetésből levágták egy ember kezét, mert lopott valamit... és nem tudom mi okból, képtelen vagyok elfelejteni a bergensbelseni zsidókat sem...

— Nem helyes, ha a katonának lelkiismerete van. Nem is beszélem rá, hogy elfogadja a ciprusi megbízatást.

— De elfogadom. Természetesen elfogadom, csak azt mondja meg nekem Sir Clarence, miért éppen rám esett a választás...?

— Embereink nagy része, hagyományainknak megfelelően arabbarát eszméket vall s a katonának nem igen van más lehetősége, mint hogy kövesse a politika vonalát. De nem akarok olyan embert küldeni Ciprusra, aki ellenséges érzelmeket táplál a menekültek iránt. Olyan beosztás ez, mely sok megértést és irgalmasságot követel.

Sutherland felállt a helyéről. — Néha azt hiszem, — jegyezte meg —, hogy csaknem olyan átok angolnak születni, mint zsidónak.

Sutherland elfogadta a ciprusi kinevezést, de szíve megett félelemmel. Kíváncsi volt, vajon Tevor-Browne tudja róla, hogy félszidó?

Sok év előtti borzalmas döntése, mely anyja halálós ágya mellett fogamzott meg benne s, ami oly régóta leküdt a lelken, most újra rátört és üldözte őt. Visszaemlékezett, hogy akkoriban a Bibliában próbált meggyógyást keresni. A szeretett euráziai lány fájdalmas elvesztésének idején történt, a Neddievel töltött üres években, mikor egyre mélyebben elmerült lelki békeje stáni vágyakozásába. Micsoda öröm volt neki, a katonának Jósua, Gideon és Joáb nagy hadjáratairól olvasni. És azok a csodálatraméltó asszonyok... Ruth, Eszter, Sára... és Debóra. Debóra, a zsidó nép felszabadító Szent Johannája.

Visszaemlékezett a borzongásra, amikor a szavakat olvasta: „...Ébredj... ébredj Debóra... ébredj, ébredj...”

Debóra Davis különlegesen szép nő volt. Nem csodálkozott rajta senki, hogy Harold Sutherland beleszerelt. A Sutherland család türelmesen elnézte, hogy Harold végigül a „Makrancos Hölgy” tizenöt előadását és Debóra Davist, a szépséges színésznőt bámulja. Jöndulatan mosolyogtak, amikor Harold a zsebpénzét túlhaladó összegeket költött virágra és ajándékokra. — Hadd tombolja ki magát — gondolták — majd észretér.

Harold azonban nem „tért észre” és a család sem volt többé elnéző. Debóra szigorú felszólítást kapott, hogy jelenjen meg a Sutherland kastélyban. De ő nem tett eleget a felhívásnak. Ekkor maga Harold apja, Sir Edgar utazott Londonba, hogy találkozzék azzal a csodálatos fiatal nővel, aki megtagadta, hogy a Sutherland kastélyban jelentkezék. Debóra éppen olyan okos és bámulatosan volt, mint amilyen szép. Elbűvölte Sir Edgart és teljes győzelmet aratott.

Sir Edgar nem csinált titkot ama véleményéből, hogy a fia átkozottul szerencsés fickó. Különbösen is a Sutherlandok híresek voltak színésznők iránti hagyományos vonzalmukról és a család ősrégi történelmében egyizben már előkelő heiyet foglalt el egy színésznő.

Természetesen felmerült a kényes kérdés, Debora Davis zsidó volt, de le is zárult azzal, hogy Debóra hajlandónak mutatkozott elfogadni az anglikán egyház tanításait.

Harold és Debóra házasságából három gyermek született. Bruce, a legidősebb, Debóra kedvence, Mary az egyetlen lány és a szeszélyes, felelőtlen Adam. Bruce imádta anyját, de bármennyire is közel álltak egymáshoz, Debóra soha nem beszélt fiának saját gyermekkoráról, vagy szüleiéről. Bruce csak annyit tudott, hogy anyja fiatalkorában nagyon szegény volt és elszökött hazuról, hogy színésznő lehessen.

Multak az évek. Bruce katonai pályára lépett és feleségül vette Neddie Ashtont. Aztán jöttek a gyermekek. Albert és Márta. Harold Sutherland meghalt és Debóra megöregedett.

Bruce világosan emlékezett a napra, amikor az a bizonyos dolog történt... Neddievel és a gyermekekkel hosszabb látogatásra érkezett a Sutherland kastélyba. Ilyenkor Debóra kint szokta várni a rózsakertben, vagy a zeneteremben, vagy vidáman járkált a házban mosolyogva, boldogan, kecsesen. De ezen a napon, amikor felhajtottak a kastély elé, anyja nem állt ott, hogy üdvözölje és nem találta sehol a házban. Végül is ráakadt anyja nappali szobájában, a sötétségben üldögélt egyedül. Ez a magatartás annyira nem hasonlított hozzá, hogy Bruce megrémült. Debóra mozdulatlanul ült a széken, mint egy szobor, a falat bámulta és megfélemedezett környezetéről.

Bruce gyengéden megcsókolta és letérdelt melléje. Valami baj van, anyám?

Debóra lassan feleje fordult. — Jom Kipur van, az Engesztelés Napja.

A szavak csontja velejéig megdermesztették Bruce-t. A dolgot megbeszélte Neddievel és Mary nővérével. Megállapították, hogy anyjuk apa halála óta túl sokat van egyedül s a kastély túlságosan nagy számára. Ugy határoztak, hogy Debóra költözzék át Londonba, ahol közel lesz Maryhez. Anyjuk megöregedett, de a gyermekek ezt nehezen tudták elhinni, mert számukra most is olyan szép volt, mint kisgyermekkorukban.

Bruce közpkeleti szolgálatra rendelték és Neddievel együtt elutazott. Mary hazuról boldog leveleket küldött. „... Anya nagyszerűen érzi magát...” — írta és Debóra levelei is boldogságról tanuskodtak, mert Londonban lehet Mary és családja közelében.

De, amikor Bruce visszatért Angliába, a valóság egészen másként festett. Mary magánkiült volt. Anya most már hetven éves és egyre különösebben viselkedik. Aggkori gyengeség, szenilitás... Képtelen visszaemlékezni azokra az eseményekre, amelyek csak tegnap történtek, de összefüggéstelen előadásokba kezd ötven év előtti dolgokról, Mary számára mindez félelmetes volt, mert Debóra mindaddig soha nem beszélt gyermekeinek a multáról. Maryt ezenkívül megijesztették anyja titokzatos eltűnései.

Boldog volt, hogy fivére visszaérkezett Londonba. Bruce a legidősebb gyermek, anyjuk kedvence és olyan szilárd. Egy nap Bruce titokban elindult anyja nyomában titokzatos útján. Debóra a Whitechapel egyik zsinagógájába tért be. Bruce ekkor alaposan átgondolta, mit tegyen és úgy határozott, hogy nem zavarja meg anyját. Annnyira öreg, nem lenne helyes szembeállítani olyan dolgokkal, melyek több, mint ötven év előtti történetek. Legjobb, ha csendben marad és hallgat.

Hetvenöt éves korában Debóra Sutherland halálós ágyán feküdt. Bruce éppen idejében érkezett vissza Angliába.

Az öreg hölgy elmosolyodott, amikor megpillantotta fiát az ágya mellett. — Már alezredes vagy... nagyszerűen festesz... Bruce, fiam... nincs sok időm...

— Pszt... anyám, felépülsz hamarosan.

— Nem. De meg kell vallanom neked valamit. Nagyon akartam apád felesége lenni, annyira vágytam, hogy a stuhlandi kastély úrnője lehessenek... Borzasztó dolgot követtem el, Bruce, megtagadtam a saját fajtámat. Megtagadtam őket életemben, de most velük akarok lenni, Bruce. Igérd meg, hogy apám és anyám mellé temettetsz...

— Igérem, anyám.

— Apám... a te nagyapád, Bruce... sohasem ismerted őt... amikor kislány voltam, gyakran az ölébe vont és azt énekelte: „Ébredj, ébredj... Debóra, ébredj, ébredj...”

Ezek voltak Debóra Sutherland utolsó szavai. Bruce egy hosszú órán át néma fájdalommal ült anyja élettelen teste mellett, aztán a dermedtség lassan oldódni kezdett a kétség égető, maró hatása alatt, melyet nem tudott kiverni agyából. Kötelesség-e betartani egy haladó asszonynak tett ígérteit, amit kiereszakoltak belőle...? Vajon megszegi-e a becsület és tisztesség törvényeit, melyben eddig élt? Lehetséges, hogy Debóra Sutherland elméje az évek során egyre jobban elhomályosult? Ha életében nem volt zsidó, miért legyen azzá most, amikor meghalt. Debóra csak Sutherland volt... semmi más.

Micsoda szörnyű botrány lenne, ha valami szegényes, régi zsidó temetőben hantolnák el anyját London külvárosában...? Anya megnált. Az élők — Neddie, Albert, Márta, Mary és családja és Adam... rajtuk mély sebet ejtene ez a fordulat. Az élők érdekeit kell szolgálni.

S miközben búcsúzóul megcsókolta halott anyja arcát és kilépett a halottas-szobából, készen volt elhatározása.

Debóra holttestét a Sutherlandok családi sírboltjában helyezték örök nyugalomra.

A szirénák...!

A menekültek autókavánjának sivítő szirénái...!

A vijjogás egyre hangosabbá vált és még hangosabbá... még hangosabbá, míg csak meg nem repesztette dobhartáját. Bergen-Belsen... Marina... Neddie... zárt teherautók... caraoosi fogolytábor... Igérem, anyám... igérem, anyám...

Mennydörgésszerű robaj rázza meg alapjában a házat, odakünn a tenger viharossá válik, hullámok csapkodják a partot, már a házig érnek. Sutherland ledobja magáról takaróit, végigbotorkál a szobán, mint egy részeg. Az ablak előtt megborogz a hidegtől. Villámcsapás! Mennydörgés! Az emelkedő vízárdat egyre magasabbra emelkedik...!

— Uristen... Isten... Isten... Isten...!

— Tábornok úr! Tábornok úr! Ébredjen fel, uram... ébredjen!

A görög háziszolga áll mellette és rázza erősen, hogy magához térjen.

Sutherland kinyitja szemét, vadul körülnéz. Az izdadság patakzik testéről, a szíve fájdalmasan ver. Levegő után kapkod. A háziszolga sietve hozza a brandyt.

A tábornok kinéz a tengerre. Az éjszaka csendes, a víz síma, mint az üveg és a hullámfodrok gyengéden csapódnak a parthoz.

— Azonnal rendben leszek — mondja. — Rögton... — Biztosan uram...?

— Igen.

Az ajtó becsukódik.

Bruce Sutherland dandártábornok leroskad egy székre, arcát kezébe temeti és sirva suttogja újra, meg újra: „...anyám az égben... anyám az égben...”

## NYOLCADIK FEJEZET

Bruce Sutherland tábornok ezen az éjszakán az elátkozott álmat aludta.

Mandria, a ciprusi hánykolódott és forgolódott ideges, de pihentető álmában.

Mark Parker a feladatát jól végzett ember álmat aludta.

Kitty Fremont olyan békeségben aludt, amire már hosszú évek óta nem volt példa.

Dávid Ben Ami csak akkor aludt el, amikor Jordána levelét annyiszor elolvasta már, hogy emlékezetből is el tudta mondani.

Ári Ben Kánaán egyáltalán nem aludt. Most nincs idő ilyen luxusra. Majd máskor... Sok a tanulni valója és rövid az idő. Egész éjjel térképek és okmányok fölé görnyedt, elmélyedve Ciprus történelmének, az angolok szerepének és saját népe sorsának minden részletébe. Átrágtá magát az óriási adathalmazon, kezében szünet nélkül cigarettá, vagy feketekávés-csésze. A nyugalom és biztonság könnyű levegője lebegett körülötte.

Az angolok gyakran nangoztatták, hogy a palesztinai zsidó intelligencia tekintetében méltó ellenfele bárkinek a világon. S még az az előnye is megvan, hogy a világ minden országában minden zsidó a fontos értesülések kiapadhatatlan forrása és pártfogója a Moszad Alijá Bét ügynökeinek.

Ári hajnalban felébredt Dávidot és gyors étkezés után Mandria autójának egyikén kihajtottak a caraoosi gyűjtőtáborba.

A szögesdróttal körülvont terület sokmér földnyire terjedt a tengeri huzódó földszávon, felúton Famagusta és Salamis romjai között. A menekültek és a ciprusiak közötti kapcsolat eszközeül a tábor szemétszállítmányai szolgáltak. Az angol őrség csak lanyha felügyeletet gyakorolt velük szemben, mert a szemétrezést „megbízható” elemekből állították össze. A szeméttelép kereskedelmi központtá nőtt, ahol a tábornok készített bőrúrt és iparművészeti tárgyakat kenyérré és ruhaneműre cserélték be. Dávid a szeméttelépén át vezette be Árit a táborba. Már javában folyt a korareggeli cserekereskedelem zsidók és görögök közt. Ezen az úton léptek be az egyes számú barakegység területére.

Ári megállt és némán nézte a mérföldeken át futó szögesdrótkerítést. November ellenére a levegő fullasztóan meleg volt a szüntelenül örvénylő homokviharban. Sátor sátor mellett végig a tengerparton a lehajló lombú akácfák alatt. Minden sátor tömböt tiz-tizenkét lábnyi magas szögesdrótkerítés fogott körül. Bizonyos távolságban reflektorral felszerelt tornyok, melyekben gépfegyveres brit őrség teljesített szolgálatot. Egy sovány kiskutya csatlakozott hozzájuk. A kutya oldalára BEV nevet mázolt valak az angol külügyminiszter iránti hódolata jeléül.

(Folytatása pénteken)

Bálvá

a Hajár

... jösszere  
... Paul Neu  
... sajtófog  
... amelyen elmon  
... melyen örömmel  
... el Uri Ben Ko  
... hogy nem l  
... evezési az  
... szimpátiáját.  
... hódlatot ar  
... erően e  
... minden hír, amel  
... Premingerr  
... vezetőjével ko  
... került volna. A  
... szórakoztató  
... nagy szórakoztató  
... nagyra hagyta az újság  
... szép csendben  
... vissza a fogadás  
... ról.

Mikor kiléptem a  
... kapuján, egy  
... fogott meg. Sz  
... mindig beszélg  
... találkozunk. Kér  
... rohan meg, hogy  
... Paul Newman, mika  
... hogy volt öltözve  
... dojt, hogy volt öltözve  
... lepetten néztem rá.  
... életem érdeklődé  
... Istenem, egy fia  
... jöképü és vil  
... mondta  
... Amde az én  
... sehogyan  
... bele abba a láza  
... ami közben  
... utcán ki  
... száz és száz ember m  
... össze, a forgalom m  
... megérint, rendörök  
... tek elő. A tömeg nem  
... eloszlatni, látni akart  
... házaspárt.

A Dán szálló teljes  
... foglalta el a két  
... mely a házaspár  
... Nehezen tudok gyári  
... állított tárgyakért re  
... de ilyen szép k  
... még sohasem láttam  
... sofőrjei — eg  
... kétféle fűzők —  
... türelmetlenséggel  
... koltak, mint a versen  
... mielőtt elhangzik a  
... ves. Egyre lesték a  
... da kapuját; jönnek-  
... gazdák? És aztán  
... ugyan megjelent egy  
... tes néger hölgy,  
... nöröz egyenruhában,  
... a világhírű színész-  
... bujével. Az egyik so  
... rohanat a lépcsőn és  
... gott a babyt karjáb  
... rongtós néger dadán  
... Egy perc sem  
... mikor az Oscar-díja  
... Woodward, Paul Ne  
... felesége jelent meg  
... szökén. A sofőrök,  
... foglalkozásukra néz  
... örök, mintha puská

A Hitach  
Oléj Hung  
közleménye

RECHOVOT ES KÜR  
Meghívjuk Önöket az  
... 20-án, vasárnap  
... órák a Bét Gordon  
... rendezésén

FURIM-ES  
Hangulatról a híres  
... DUCICAR  
... zenekara gondoskodik. J  
... kötelező, de szívesen v  
... a legelőkeltebb jutalm  
... jégelövel: Grosz  
... Reh. Bét Hapólim 9.  
... divatruzálat, Reh. J.  
... Schwartz cipőzűzet, Reh.

CHOLON  
A choloni HOH márc  
... szerdán este 8 órák r  
... kávéházban baráti ó  
... tart. Az összejövetel  
... március 26-án, szombat  
... „BAL A SAVOYE,  
... táncmulatságunk rendez  
... beszélése. — Kérjük a h  
... ág tagjait, hogy okvet  
... azíveskedjenek.

NATANJA  
A szokásos szerda  
... Als tea este 8 ma, 10-2  
... Vendégeket szívesen lá  
... Támogassátok szociál  
... lnak.

Elesérett kabát. A H  
... jai helyiségeportjának sz  
... (március 12) bálját  
... tek egy női kabátot.  
... Hlétő hölgyet, hogy  
... adja le Hubernál, a  
... gondnokánál (Smilansky  
... vagy a lakásán, Hánost

PETACI-TIKV  
A HOH színi vezet  
... tározta, hogy léte  
... SZEDER-ESTET  
... A SZEDER-EST vezet  
... te dr. József Károly  
... székelt főrabbit.  
... Jelenkezni lehet a  
... „Alitja” kölcsönárnyv  
... Mivelver 11. Ditch b  
... let. Mohilver-u. 3.  
... Reh. Stampfer 2

# Bálványimádás Hajárkon utcában

Jösszereplője, Paul Newman, a híres sajtófogadást, amelyen elmondta, hogy milyen örömmel vált volna el a háza, amely el van árasztva, és hogy nem bánja, ha az arabok elpusztítják. Még a hajárkon utcán is megkérte, hogy adjon neki egy kis pénzt, hogy elhagyja a háza, és hogy ne bánja, ha az arabok elpusztítják. Még a hajárkon utcán is megkérte, hogy adjon neki egy kis pénzt, hogy elhagyja a háza, és hogy ne bánja, ha az arabok elpusztítják.

ték volna ki őket, úgy rohant fel a lépcsőn és jobbról is, balról is fedezéket szolgáltattak a szöke sztárnak. Az utca népe pedig tapsolt a színésznek, aki cukrozott mosollyal szállt be az elsőszámu autóbába. A hangulat akkor forrósodott át teljesen, amikor Paul Newman jelent meg az ajtóban. A tömeg nekirohant, majdnem elsodorta. A testőrök hivatásuk magaslátán állottak. Ugy ragadták meg gazdájukat, hogy szinte felemelkedett és úgy hasították a tömeget, mint úszó a vizet. Taps és éljenek remegte meg a Hajárkon utca sós levegőjét. Paul Newman tetelentlenül vergődött a két testőr markában. Pedig erőltetnie kellett a mosolygást. És egyszerre csend lett, mintha a világnagyság beszélni akarna a néphez, mintha szólni akarna a tel-avivi rajongóknak. Minden szem rásegeződött az ajtóra. És íme, azok ténylegesen megmozdultak. A jellegzetesen széles Neuman-

ajkák kitérültek, aztán becsukódtak. De, íme, ismét kinyiták! — Csak rág! — kiáltotta el magát egy lelkes telavivi fiatalember. Rágógumi volt a nagy sztár szájában. A lelkes tömeg egy kicsit lehívta nézett az elsurranó autók után... z. d.

## HAIFAN IS

Haifa tudósítónk közli: Autogramra vadászó csitrik népes serege vette körül tegnap egész nap a Cion-szálló bejáratát, ahol Paul Newman filmszínész, az Exodus főszereplője tartózkodik és ahová karhatalmat kellett kivezényelni a rend fenntartására. A kiváncsi várokozók között az idősebb generáció is képviselve volt. A tömeg már a kora reggel órákban gyülekezni kezdett a hotel előtt, de a színpad csak délelőtt 11 óra körül tűnt fel felesége társaságában néhány pillanatra, aztán elnyelte őket a szálloda előtt várakozó luxusautó. A csoportosulás kisebb mértékben a késő éjszakai órákig tartott, de az autogramvadászok ez idő szerint csak igen mérsékelt sikerekről számolhatnak be.

# AZ ÁLLAMELNÖK FOGADTA AZ AMERIKAI UTAZÁSI IRODÁK KÉPVISELŐIT

Jeruzsálemben megnyílt az idegenforgalmi kongresszus

Jicchák Ben-Cvi államelnök tegnap fogadta az amerikai utazási irodák (ASTA) konferenciájának résztvevőit. A 2500 utazási irodát magábanfoglaló szervezet 40 küldöttje ez évben tartja először Izraelben kongresszusát, amelynek napirendjén nemzetközi turisztikai problémák szerepelnek. A kongresszus résztvevőit, akik feleségeikkel együtt jelentek meg, M. Desalut, az állami idegenforgalmi hivatal igazgatója mutatta be az államelnöknek. Ben Cvi elnök üdvözölte a kongresszust és azon reményének adott kifejezést, hogy a tárgyalások napirendjén az izraeli idegenforgalom kereteinek kihasználása is szerepel. Egyébként a kongresszus tegnap nyílt meg a jeruzsálemi Dávid király szállóban. A kormány nevében Ben Aharon közlekedésügyi miniszter üdvözölte a küldötteket.

# Kitüntetik az Adlojádá legjobb jelmezcsoportjait és zenekarait

Joselito is jelen volt az Ilensil-Polio puriml gyermekkarneválján

A telavivi Adlojádá bíráló bizottsága oklevéllel tüntette ki 18 iskolát, amely különösen sikeres előképet mutatott be a purimi felvonulás alkalmával. A Hátikvá és Hájárdén iskolák „Purim a szerezőföldön” című előképért kapták a kitüntetést, a Dávid Jellin iskola az „Eszkimók”, a Dub-



Az izraeli rádió magyar adása 19.45 órakor a 33.3 m-es rövidhullámú, 21.45-ór a 460, 422.5 (Jeruzsálem), 239 (Haifa) középhullámhosszon hallható. 6.30: Máj tovu, 6.35: rövid hírek, 6.37: zenélő óra, 7: hírek, 7.17: hanglemek, - 7.58: rövid hírek, 11: Mozart: Varázsfuvola; nyitány; Leclair: Hegedűverseny, D-dur; Sibelius: Szimfonia No. 4, a-moll; Mascagni: Intermezzo, D-dur; asszonyrovat, 12.30: könyvből: 1. „Holdfény”; 2. „Ibéri”; 3. „Kis Szvit” - kétszövevény; 13.30: hírek, 13.45: „Hová menjünk este?”; 17: rövid hírek, 17.05: dalok és táncok kivánság-műsora, 17.35: a héber nyelv rovata, 17.50: „Intermezzo” zenei számok, 17.55: „Virág és gyümölcs”, mezőgazdasági tanácsok, 18: ifjúsági műsor, 18.30: hanglemek, 19: hírek, 19.20: „Híres énekesek dobogója”, 19.40: mezőgazdasági rovat, 19.55: műsorismertetés, 20: A rádió rejtélye, 21: hírek, 22.05: Nadja Ettinger-Reichert zongorázik: Chopin: Szonáta, h-moll, - 22.35: tánczene, 23: hírszámok.

A nadesereg műsora 18.03: Kivánságmezek, 19.10: kedvelt melódiák, 19.40: cházandalok, 20.15: „Dob és trombita”, 20.30: új hanglemek, 21.15: Sibelius: „Boleto”, Prokofjev: Zongoraverseny; Brahms: Szimfonia, F-dur.

Ügyeletes gyógyosztárak Tel-Avivban 19-24 óráig Dr. Schwartz, Allenby 17, telefon 24-533; Moszkovitz, King Geors 25, tel. 62-650; Ben Jehuda 142, tel. 23-533; Jehuda Hálévi 91, telefon 65-159; Varszóna, Jaffa, 340 utca, tel. 81-793 (23 óráig).

szegényes, London külföldi, Neddie, Al-jajuk mély kell szol- anyja ar- volt elhatá- trboltjában zírénál...! hangosab- repesztte Neddie... Igérem, ban a há- csapko- edobja ma- egy részeg- lámcsapás! nagasabbra el, uram... rosen, hogy néz. Az iz- ver. Le- a brandyt. a csendes, gyengéden Rögton... egy szék- meg ujra: kán az el- lódott ide- ber álmat- amire már or Jordána zetből is el t nincs idő valója és k fölé gör- go'ok sze- tésébe. At- szünet nél- galom és palesztinai bárkinék gy a világ stülések ki- Alijá Bét ors étkezés a caraolosi dnyire ter- nagusta és rusiak kö- állitmányai eletet gya- „megbiz- kereske- tt bőrárut emüre cse- Árit a tá- kereskede- tek be az en át futó go' fullasz- kviharban. ajló lombú lányi ma- avolságban pfegyveres kiskutya V-nevet i hódolata

# Előkerült a jeruzsálemi Ben Jehuda utcában 1948-ban elkövetett dinamitmerénylet egyik feltétele

A 12 évvel ezelőtt megszökött Rowleson szakaszvezető Libanonban élt és most Ciprus szigetén tartják őrizetben

Az angol hadsereg ciprusi parancsnokságán a napokban egy 12 év előtt megszökött angol szakaszvezető jelentkezett, akit a jeruzsálemi Ben Jehuda utcában elkövetett dinamitmerénylet tettesei között emlegetnek. Charles Henry Rowleson, a 3-ik királyi huszárezrednél szolgált és amint az annak idején kinevezett vizsgálóbizottság — az időközben elhunyt dr. Áser Levitzki ügyvéd vezetése alatt — megállapította, ő volt a dinamitos autók egyik utasa. Mint emlékeztet, a zsidó földalatti szervezetek által az angol katonai és polgári hatóságok ellen folytatott hosszas hadjárat nyomán a Palesztinában állomásozó angol hadsereg kötelékében különleges kommandóalakulat szerveződött meg, mely ellentérrel akarta a jesusított megfigyelni. Ez a csoport szoros együttműködést tartott fenn a volt jeruzsálemi főmofuti táborához tartozó arab terrorizálakkal és egyik legelvetemültebb akciója az volt, amikor egy nap, a kora hajnali órákban dinamittal legelőbe röpítette a jeruzsálemi Ben Jehuda utca több épületét, amelyek lakói közül sokan életüket vesztették. Ennek a kommandóalakulatnak volt egyik tagja a most előkerült Rowleson is.

tásával és eladásával tengette életét. Már két év előtt jelentkezett a beiruti angol nagykövetségen, de ott közölte vele, hogy a libanoni hatóságoknál kell rendeznie a kiutazását, ha el akar jutni a ciprusi angol hadsereghez. Két évig tartott, amíg megkapta a szükséges papirokat s most eljutott Famagustába.

# Dr. Aba Hillél Silver nem készül Izraelben letelepedni

Hányolja, hogy az erעי ifjúságot nem nevelik cionista értékekre és nem hozzák közel a világ zsidóságához

Dr. Aba Hillél Silver, az amerikai cionisták vezére, aki az utóbbi heteket Izraelben töltötte, hétfőn visszautazott az Egyesült Államokba. A luddi repülőterén adott nyilatkozatában dr. Silver megcáfolta azokat a híreket, mintha szándékában volna véglegesen letelepedni Izraelben. „Amerikában van a helyem, nem tartozom — mondotta —, mert az amerikai zsidóság inkább rászorult vezető emberekre, mint az izraeli zsidóság. Ezzel ezelőtt ki- séreltet tettem a végleges letelepedésre, de nem sikerült. Két hónap után a Szochnut alkori vezetősége Amerikába küldött különböző természetű megbízásokkal. Nincs mit csinálnom Izraelben. Az év végén hosszabb látogatásra fogok jönni, de végleges letelepedésre nem gondolok.”

Dr. Silver a legnagyobb elragadtatás hangján nyilatkozott az ország fejlődéséről, ugyanakkor azonban kifogásolta, hogy a nevelési rendszer hiányos, mert az ifjúságot nem tanítják meg a cionista értékekre, nem hozzák közel a zsidó népmúltjához és a világ zsidóságához. Kijelentette, hogy nem akar harcolni a cionista mozgalom arculatának megváltoztatásáért. „Lehet, — mondotta —, hogy akadni fognak fiatalabbak, akik majd felveszik a harcot.”

# Lakást kap Zárczin mérnök

Alexander Zárczin mérnök, aki különleges tenger- viz-sótlanítási eljárásával a közelmúltban világhírnévre tett szert, a fejlesztésügyi minisztériummal kötött új szerződés értelmében 45 ezer font értékű lakást kap Zárczin, aki hosszú éveken át egy szobás, ablak, konyha és mellékhelyiség nélküli lakásban élt, bérliként foglalkozott a részére biztosított jogokat. Hosszas viták után módosították az eredeti megállapodást és az új egyezmény értelmében Zárczin 15 szobát kap a tengervíz sótlanító vállalat részvényéből is, de nem lesz vezérigazgatója a cég üzleti vezetésébe.

# Haivanévesekből álló betörőbanda került kézre Tel Avivban

Több száz ezer font értékű ékszert találtak náluk

Az utóbbi időben ártalmatlanná tett néhány fiatal koru betörőbanda után a rendőrség néhány nappal ezelőtt egy idősebb férfiakból álló betörőbandát fogott el. A banda tagjainak életkora 60 és 65 év között van és a priuszuk is ennek megfelelő. Valamennyien többszörösen rovtmultuak, ket- tő közülük külföldön is bűntette volt.

Mintegy két hónappal ezelőtt kezdtek beérkezni a rendőrséghez ékszerboltjajjalokkal kapcsolatos feljelentések, amelyeket sajtáságos módszerrel követek el a ter- telek. Valamennyi lopást Tel-Aviv északi részében hajtották végre. A betörők körülmekintő alposzággal dolgoztak és előzőleg részletes információkat szereztek a kizsármolt áldozatról. Eddig három személyt tartóztattak le: A. Gittler, H. Revlinit és A. Koszovert. A náluk végrehajtott házkutatás során több száz ezer font értékű arany, ezüst és platina-ékszer találtak. Egyiküknek pazarul berendezett lakása van Ránát Gánban, a másik ismert személy a tel-avivi feketetözsde, míg a harmadik kegyetességgel foglalkozik.

# — Az államelnök felesége fogadta az Amcor-gyár üzemvezetőit. Ráchel Ben-Cvi asszony, az államelnök felesége tegnap kihallgatásos fogadta a Amcor fémipari vállalat üzemvezetőit.

A megjelenteket Merinov jeruzsálemi helyettes polgármester mutatta be az elnök hitvesének.

# A Hitachdut Oléj Hungária közleményei

RECHOVOT ÉS KÖRNYEKE Meghívjuk Önöket az 1960 március 20-án, vasárnap este 9 órakor a Bét Gordonban megrendezésre.

FURIM-ESTRE Hangulatú a híres DUCI CARLO zenekara gondoskodik. Jelmez nem kötelező, de szívesen vesszük és a legalkalmasabb jutalmazzuk. Jegylovétel: Grosz Miszada, Rech. Bét Hápoálím 9., Lazarovitz divatszűzlet, Rech. Jákov 10., Schwartz cipőszűzlet, Rech. Herzl 188

# CHOLON

A cholon HOH március 16-án, szerdán este 8 órakor a „Savoy” kávéházban baráti összejövetelt tart. Az összejövetel főcíme a március 20-án, szombatán tartandó „BAL A SAVOYBAN” című táncmulatságunk rendezésének megbeszélése. — Kérjük a hölgybizottság tagjait, hogy okvetlen eljönni szíveskedjenek.

# NATANJA

A szokásos szerda esti szociális tea este ma, 16-án tartjuk. Vendégeket szívesen látunk. Támogatásokat szociális munkásoknak.

# Eleséret kabát. A HOH natan- jai helyi csoportjának szombat este (március 12) bálján eleséret- let egy női kabátot. Kérjük az illető hölgyt, hogy a kabátot adja le Hubermán, a Bét Zevy gondnokánál (Smilansky utca 5) vagy a lakásán, Hanóté utca 11.

# PEIACI-TIKVA

A HOH zsinf vezetősége elhatározta, hogy közös SZEDER-ESTÉT rendez. A Szeder-est vezetősége felkérte dr. József Károlyt v. pester- szobáit frászbit. Jelentkezni lehet április 1-ig. „Alifja” közéleti folyóiratban Mo- hiever 11., Batech b6-dizsműz- let, Mohliver-u. 3., Café „Sa- rova” Rech. Stamper 28.

# HABIMA H

Tel-Aviv, márc. 16., szerda AZ ÖREG HÖLGY LATOGATÁSA

# IZRAELI OPERA

Szerda, márc. 16., este 8.30 LA PERICHOLE Offenbach operettje

# MENCION WITLER

BEIRA LERER Beér-Seva, március 16., szerda, „Keren”, 8.45 MAJN MEDELE

# Moris Schwartz

a híres jiddis művész felléptével „Jose Kalb” Tel-Aviv, március 16., szerda, „Ohel-Sém”, 8.30

# PICCOLI

az olasz bábszínház Peer-mozi d. u. 4 és este 6.45-kor

# VARSÓI CIRKUSZ

Kikár Malché Jiszráél naponta délután 4 órakor és este 8.30-kor Szombatón 2 előadás 6.30 és 9.15-kor

# GAT-mozi TEL-AVIV

Az „Oscar”-díjra jutott film: 400 botütés 6-ik hét

# TAMAR-mozi T.-A.

Passions Juveniles Franciául beszélő japán film a mai japán fiatalság életéről

# ALLENBY-mozi T.-A.

Giao, ciao bambina Elsa Martinelli e Antonio Ciofariello. Énekel: Domenico Modugno

# TAMAR mozi HAIFA

Németül beszélő, színes film: A Práterben ismét virágtanak a fák Robert Stolz zenéje. Johann Matz - Theo Lingen

# A TEL-AVIVI MOZIK HETI MŰSORA:

ELŐADÁSOK KEZDETE: 3.39. 1.15 és 9.15 órakor ALLENBY: Giao, ciao bambina ARMON DAVID: Auntie Mame CAFON: Éini szarok CHEN: Alias Jesse James GAT: Les quatre cents Coups EDEN: Mai lányok ESZTER: Észak-északnyugat MAXIM: A nyitáspálya MIGDALOR: A macska mezeztől körmeit OPHIR: Pillow talk ORION: Ifjú philadelphiaiak PEER: Piccoli SHEROT: Mardy Gras TAMAR: A fiatal szenvedélyes TUCULET: Selyemharisnya JARON: En a föld az enyém

**“OLYMPIA” BRIDGE-ES RUMMYKLUBBAN**  
Tel-Aviv, Jehoš 9. (Mapunál), az erdeyi társaság kedvelt helyén, március 15-től  
**BRIDGE-TANFOLYAMOK**  
Indulnak kezdők és haladók részére. Beiratkozás és felvétel délután 4 óráig a klubban.

